

# JUDO & SPORT

news



**SÜDTIROLPOKAL IN RODENECK:**  
Minis und Nachwuchs schnitten gut ab

**SPEZIALTRAINING:**  
Tennisduo Mayr bringt Judokas ins Schwitzen

**DORFREINIGUNG 2017:**  
Mit Spaß dem Dorf zur Seite stehen

**ACRAS-TURNIER IN BOZEN:**  
auch hier gute Resultate für St. Lorenzen

**INT. TURNIER IN KUFSTEIN:**  
harte Kämpfe für die Lorenzner

**GÜRTELPRÜFUNG:**  
2 neue Gürtelfarben verteilt

**GEMEINSCHAFTSTRAINING:**  
dieses Mal lud Leifers ein



**Raiffeisen**

Raiffeisenkasse Bruneck

MEHR.  
WERT.  
LEBEN.



## Erster Spieltag zum Südtirol- Pokal in Rodeneck

Am 26. März schickte die Sektion Judo ihre Jugend nach Rodeneck zur 1. Runde des Südtirol- Pokal 2017. Mit 13 Gold-, 7 Silber- und 3 Bronzemedailles verbuchte sie ein tolles Ergebnis.



**PHYSIOFIT**

Prävention und Gesundheit  
Prevenzione e salute  
39031 St. Georgen - S. Giorgio  
fon 0474 531080  
www.sports-concepts.com/physiofit

**AUTOTRANSPORTE**  
**Schneider H.**  
Transporte - Kranarbeiten

Baumüller Boden 6  
39030 St. Lorenzen/ Montal

Tel. 348 / 38 39 131  
info@transporte-schneider.com



**Gruber**

TISCHLEREI  
**GRUBER**  
TÜREN



BRUNECK - BRUNICO



Gold errangen Mara Dellamaria, Samuel Niederbacher, Leni Willeit, Anna Oberhuber, René Schneider, Eva Costner Genta und Fiolla Huseni, Thomas Kastlunger, Tom Oberlechener, 2 x Clemens Niederwolfsgruber (mit Doppelstart) und Samuel Triano. Silber ging an Marian Mitterrutzner, Anne Dellamaria, Tommy De Zordo, Nicole Camuncoli, Kevin Pichler, Jan Gasteiger und Katarina Niederkofler. Die 3 Bronzemedailles gingen auf das Konto von Moritz Wachtler, Noah Steuerer und Ilyas Rami. Für je einen fünften Platz reichte es diesmal für Michi Oberlechener, Alex Camuncoli und Hannah Oberparleiter. Diese 23 Podestplätze reichten heuer für Rang 2 in der Vereins- Gesamtwertung bei 14 teilnehmenden Teams (mit knapp 200 Teilnehmern) aus dem Raum Südtirol/Trentino/Osttirol/Vorarlberg/Liechtenstein. In der Teamwertung knapp nicht zu schlagen war an diesem Wochenende der Nachwuchs vom starken Gastgeber aus Rodeneck (285 P.) gefolgt vom ASV St. Lorenzen (194 P.), Acras Bozen mit 185 Punkten, Ippon Academy TN (119), Judo Gröden (119), Union Osttirol (106), JC Leifers (74) und weiteren 7 Teams. PaKh

FRENA GmbH



HUBER.COMPANY  
HYDRAULIKER - ST. LORENZEN



TELCO  
Telecommunication



## Spezialtraining für unsere Judokas mit Julia und Evelyn Mayr!

„Warum nicht einmal anders“ dachten sich die „Großen“ in der Sektion Judo und machten im Februar einige Trainingseinheiten mit den Mayr- Schwestern Julia und Evelyn aus Olang. Julia, die im nächsten Jahr an der Uni Innsbruck ihr Sport- und Mathematikstudium abschließen wird und die gemeinsam mit ihrer Schwester Evelyn in den höchsten Ligen der österreichischen und italienischen Tennismeisterschaft spielt, brachte mit gezielten Trainingseinheiten wie Circle- Training, speziellem Koordinations- und Schnellkrafttraining die Lorenzner Judoelite ganz schön zum Schwitzen. Aber die Motivation der Gruppe - mit diesem Spezialtraining fit in die neue Saison zu starten - ließ alle die Zähne zusammenbeißen und am Ende waren alle froh an den interessanten und abwechslungsreichen Trainingseinheiten teilgenommen zu haben.

Die Mitglieder der Trainingsgruppe möchten sich auf diesem Weg noch einmal ganz herzlich bei Julia und Evelyn bedanken!

MkWo



Im Bild die „großen“ Judokas und hinten links die beiden Mayr Schwestern v. l. Julia und Evelyn:

BAD UND HAUSTECHNIK

**INNERHOFER**

FLIESEN · STEIN · WANDDESIGN

*Idealböden*



des Gasser Alexander

Peintenweg 59 - 39032 Mühlen in Taufers  
tel 348 795 05 60



# Judokas auch bei der Dorfreinigung aktiv .....



Auch wenn es um Nichtalltägliches geht sind die Nachwuchsjudokas zu haben. Kürzlich bei der Dorfreinigung haben sich ein Duzend Judokas zum Mülleinsammeln eines bestimmten Abschnittes zu Verfügung gestellt. Mit Stöcken und Abfallsäcken „bewaffnet“ machten sie sich auf den Weg. Die vollgestopften Müllsäcke zeugen von getaner Arbeit. „Eigentlich war das ganz lustig und zum Abschluss gab es noch ein erfrischendes Getränk in der Feuerwehrhalle“, meinte ein fleißiger Minijudoka. pkh



**ERS**.IT

Elektrotechnik & Automation

I-39030 St.Lorenzen (BZ) - Handwerkerzone Aue Nr.9  
Tel.: +39 0474 474 179 - Fax : +39 0474 474 540  
E-Mail: info@ers.it - Internet: www.ers.it

wohnstudio  
**STEURER** GmbH



Industriezone Aue 11  
I-39030 St. Lorenzen  
Tel. +39 0474 474203  
Fax. +39 0474 474818  
e-mail wohnstudio@steuerer.it

Blumen - Gärtnerei  
**Niedermair**  
St. Lorenzen  
Tel. 0474 474078



## 28° „Acras- Turnier“ in Bozen - Haslach

17 Nachwuchsjudokas wurden heuer am 2. April in die Landeshauptstadt entsandt. Alle haben sich toll geschlagen, wie die hervorragenden Ergebnisse zeigen.



Swiss Certified  
OHSAS 18001

GmbH · Srl

### GASSER PAUL®

Bauunternehmen · Immobilien  
Costruzioni edili · Immobili

## GEO

Geom. Florian Schneider  
Planung - Vermessung - Sicherheit  
Tel. 348 / 2852328

### Pizzeria Petra

St. Sigmund - Tel. 0474 569600

### Restaurant Pizzeria Tantalus

Stefansdorf/Reischach - Tel. 0474 548355



Die 8 Goldmedaillen gehen auf das Konto von Laura Samuel Niederbacher, Marian Mitterutzner, Anne Dellamaria, Anna Oberhuber, Kevin Pichler, Tommy Oberlechner Clemens Niederwolfsgruber und Samuel Triano. Die vier Silbermedaillen holten für den ASV St. Lorenzen Mara Dellamaria, Noah Steurer, Yasmine Rami und Katarina Niederkofler. Alexander Merotto und Michi Oberlechner ergatterten je eine Bronzemedaille. Platz 4 belegten Noah Volgger und Martin Scheiber. In Abwesenheit von Coach Kurt Steurer managten die Jung- Coaches Katja Fürler, Lissi Gatterer und Carmen Oberhuber die Judokids in gekonnter Manier. Melli & Emil begleiteten die a- und B- Jugend. PaKh



**NIEDERWIESER BAU**

Ihr Partner beim Bau von:

- Sportanlagen
- Betonarbeiten
- Tiefbauarbeiten

Gewerbegebiet Mühlen - 39032 Sand in Taufers - [info@niederwieser-bau.com](mailto:info@niederwieser-bau.com)

**VOST**

Industriezone Förche 10  
39040 Schabs  
[info@vost.bz.it](mailto:info@vost.bz.it)

**GATTERER**  
TREPPENBAU



## 25° Osterpokalturnier in Kufstein



*v.l.n.r.: die erfolgreiche Katarina, Clemens, Tommi, Martin und Michi.*

Schon um 6,30 Uhr in der Früh ging es heuer in Richtung Kufstein. Erstmals mit dabei waren dieses Jahr die Minis, sowie das Schülerteam. Mit den Podest-Plätzen schaut es in Tirol nicht immer rosig aus, aber die Lorenzner Judokas ließen sich nicht klein kriegen. Heuer holten zwei Mädels die Kohlen aus dem Feuer, Yasmine Rami gewann in der U12 und Katarina Niederkofler siegte in der U14 in ihren jeweiligen Gewichtsklassen. Bronze ging noch an Emily Willeit und Anna Oberhuber (U12). Martin Scheiber kam auf Platz 4, Anne Dellamaria, Noah Steurer, Kevin Pichler, Martin Scheiber, Tomas Oberlechner sowie Clemens Niederwolfsgruber belegten je einen 5. Rang. Einen 7. Platz gab es für Eva Costner und einen 9. Rang für Rene Schneider. Mit diesen Platzierungen belegte der ASV St. Lorenzen als erster italienischer Club den 11. Rang in der Vereinswertung. Am Start waren heuer 519 Judokas von 90 Vereinen aus 10 Nationen! *PKH*



**Wirtshaushotel**  
ALPENROSE



**SLEEPY**  
Baumüllerboden, 12  
39030 St. Lorenzen (BZ)  
Tel. +39-0474-474298 - info@sleepy.bz.it



**MAYER & Partner**  
INGENIEUR- UND PLANUNGSBÜRO  
I-39031 Bruneck  
T: +39 0474 01 01 01  
www.mayer-ing.com





## Gürtelprüfung unserer zwei großen Jungs

Am 21. April standen unsere zwei „großen Jungs“, die noch nicht sehr lange Mitglied vom Judoclub St. Lorenzen sind vor ihrer nächsten Gürtelprüfung. Mit Bravur zeigten sie alle Techniken vor und waren auch bei den theoretischen Fragen von Prüfer Kurt nicht zu bremsen. Somit gelang Stefan Mustafic der Sprung auf den grünen und Mihajlo Knezevic der Sprung auf den gelben Gurt. Bravo Jungs!! *KaFu*



*v.l.n.r.: Prüferin Katja, Stefan, Mikki und Prüfer Kurt*





## Südtiroler Nachwuchs zu Gast beim LZ- Training in Leifers

Der Judoclub Leifers lud diesmal zum gemeinsamen offiziellen Leistungs- Zentrum- Training. Diesmal gelang es den Verantwortlichen bedeutend mehr AthletenInnen auf die Matte zu bekommen. Knapp 70 Judokas (auch aus der Provinz Trient) trafen sich diesmal in Leifers zur Schwitzkur. Die gemeinsamen Trainingseinheiten – auch im mobilen Leistungszentrum - fördern den Zusammenhalt und auch das technische Niveau der Südtiroler Nachwuchsjudokas. Die nächste LZ- Trainingseinheit findet am Samstag, den 27. Mai (Vorabend zum Südtirol- Pokalfinale) wieder in St. Lorenzen (Judozelt) statt. *MkWo*



### Unser Sorglospaket für Sie!

Pelletsanlage und Solaranlage um nur 11.945,45 Euro!

- 2 Wannenkollektoren 5,0 m<sup>2</sup>
- Warmwasser-Kompaktspeicher 300 lt
- Solarstation
- 2-Kreissteuerung
- Frostschutz



- Ausdehnungsgefäß
- Pelletskessel 11 kW
- Pelletsaustragung
- Gemischter Heizkreis
- Prallschutzmatte



\* Aktion gültig bis auf Widerruf. Preis exkl. MwSt., Montage und Verrohrung



Handwerkerzone Aue 13 - 39030 St. Lorenzen  
Tel. 0474 474 385 - info@regele.it  
www.regele.it



#### Impressum:

Herausgeber:

e-mail:

Koordination:

Mitarbeiter:

Werbung:

Druck und Layout:

Sektion Judo

jufunews@gmail.com

Katja Fürler

Karlheinz Pallua

Markus Wolfsgruber

Katja Fürler

Kurt Steurer

LCS Partnerdruck

Redaktionsschluss ist der 30. jeden Monats



# JUDO & SPORT news



## In der Technik voraus

Elpo, das Markenzeichen für moderne Lösungen in der Elektrotechnik. Immer mit Blick auf morgen, denn wir lieben die Herausforderung.



Planung | Elektroinstallation | Photovoltaik | Automatisierung

**elpo**  
technics for energy

Elpo GmbH | J.-G.-Mahl-Straße 19 | I-39031 Bruneck (BZ) | Tel. +39 0474 57 07 00 | Fax +39 0474 57 07 77 | info@elpo.it | www.elpo.it

HIER KÖNNTE IHRE  
WERBUNG STEHEN!!  
jufunews@gmail.com



**Steger Manfred**  
Heizung & Sanitäre  
39030 St. Lorenzen - Moos 41  
Tel. 0474 474 910 - 348 854 09 97  
[www.stegermanfred.com](http://www.stegermanfred.com)



*GESTALTEN  
MIT STIL.*

**DOMUS**  
bauexpert.

[www.domus.bauexpert.it](http://www.domus.bauexpert.it)  
Fliesen, Steine, Holz- und Laminatböden

**AMONN**  
Profi Color



[www.amonnproficolor.com](http://www.amonnproficolor.com)



**pezzei  
metallform**  
bruneck » bomech  
[www.metallform.it](http://www.metallform.it)

**KLARE SICHT VORAUS!!**



**wobone**  
EYEWEAR

BAR-RESTAURANT



*Weißes Lamm*

*Künstler-Stübele*  
Stuckstr. 5  
39031 Bruneck  
Tel. 0474 411 350

# Danke für die Unterstützung!